



WILMA QUAN

Tus Tswj Xyuas Nroog

LUS XAAJ XWM TXHEEJ CEEV 2020-17

LOS PAB TXHAWB PEJ XEEM TXOJ KEV KHO TAU ROV LOS NTAWM KEV NOJ QAB HAUS HUV THIAB KAM NOJ KEV HAUS RAU LUB NROOG FRESNO KOM COV NEEG ROV MUS UA TAU HAUJLWM MUAJ KEV NYAB XEEB THIAB MUAJ TXOJ KEV FEEM XYUAM LOS QHIB TAS NRHO COV LAG LUAM ZUJ ZUS KOM LUB SIJHAWM LUV LI LUV TAU.

SOB LUS XAAJ NTAWM LUB NROOG FRESNO TUS TSWJ ZOS TAW QHIA RAU TAS NRHO COV TIB NEEG NYOB RAU HAUV LUB NROOG FRESNO HAIS TIAS KOM UA RAW LI COV LUS XAAJ NTAWM LUB XEEV TUS NEEG TSWJ SAIB KEV NOJ QAB HAUS; THIAB SIV COV KEV CAI TIB NEEG NYOB SIB NRUG RAU NTAWM TXOJ KEV MAJ MAM QHIB TAS NRHO COV LAG LUAM KOM MUAJ KEV NYAB XEEB THIAB KEV MUAJ FEEM XYUAM.

Raws li kuv yog Tus Tsej Cov Kev Xwm Txheej cov kev cai los ntawm tshab cai Fresno Municipal Code Section 2-505, thiab los ntawm lub hwj chim uas tau muab rau los ntawm tsab cai Fresno Municipal Code Section 2-506, hais txog txoj kev los teb pej xeem txoj kev noj qab haus huv ntawm tus kab mob COVID-19, ntawm no mus kuv yuav xam cov sob lus raws li nram qab no:

1. Sob Lus Xaaj no pib kav txog rau 12:01 teev sawv ntxov thaum Hnub Tuesday, Lub Tsib Hlis Ntuj Tim 26, 2020, thiab yuav los hla tswj Sob Lus Xaaj Kev Xwm Txheej Ceev 2020-16 Nyob Twj Ywm Ib Lub Chaw. Sob lus xaaj no yuav cia nyob los siv txog txij muab thim, muab hloov los yog muab ncuu tseg los yog ua ntej ib ntawm cov nram qab no tshwm sim: 1) Tus Thawj Tswj Xeev thiab/los yog Lub Xeev Tus Tswj Saib Kev Noj Qab Haus Huv tso tseg Lub Xeev Sob Lus Xaaj Nyob Tsev; los yog 2) Tas nrho cov lag luam hauv lub Nroog Fresno muaj rab peev xwmm los qhib yam muaj kev nyab xeeb thiab muaj kev feem xyuam.
2. Lub homphiaj ntawm Sob Lus Xaaj no yog los tiv thaiv txhua leej txhua tus txoj kev noj qab haus huv hauv peb ib zej tsoom pej xeem, tsis hais saib peb txoj kev kho mob puas muaj txaus siv los muab tej kev pab cuam tseem ceeb rau cov neeg uas xav tau kev kho mob, thiab tsis tas li kom muab tau tej kev qhib tas nrho cov lag luam hauv Lub Nroog kom muaj kev nyab xeeb thiab kev feem xyuam. Tas nrho cov kev txiav txim uas tau muab xam tau los ntawm Sob Lus Xaaj no yog tau kev taw qhia los ntawm tej ntaub ntawv tshawb tawm los ntawm pej xeem tej kev noj qab haus huv thiab ntam txoj kev tiv thaiv ib zej zoom txoj kev noj qab haus huv.
3. Cov chav noj haus ntawm chaw yuav puas noj haus rov qhib los tau rau Lub Tsib Hlis Ntuj Tim 21 yog tias lawv ceeb toom rau lub hauv paus tswj saib kev noj qab haus huv Fresno County Department of Public Health (FCDPH) thiab ua raws li FCDPH thiab lub xeev California cov kev taw qhia tswj thiab tsab cai siv tau rau hauv lub Nroog Fresno Txoj Kev Teev Cov Lus Kho Tshiab A: Txoj Cai Tib Neeg Nyob Sib Nrug. Lwm cov lag luam uas muaj lub Xeev daiv ntawv ua luam, xws li cov chaw tu ntsej muag thiab txiav plaub hau thiab tu rau tes yuav rov qhib los tau yog tias lawv tau txais kev tso cai pom zoo los ntawm lub hauv paus Fresno County Department of Public Health thiab Lub Xeev California thiab yuav tsum tau ua raws li cov koomhaum ntawd cov kev cai tswj xyuas thiab lub Nroog Fresno Txoj Kev Teev Cov Lus Kho Tshiab A: Txoj Cai Tib Neeg Nyob Sib Nrug.

Lub Nroog Fresno

City Hall • 2600 Fresno Street • Fresno, California 93721-3600
(559) 621-7770 • FAX (559) 621-7776 • www.fresno.gov

4. Yuav kom pab txhawb tau cov kev rov maj mam qhib cov lag luam kom muaj kev nyab xeeb thiab muaj kev feem xyuam, peb tau thov cov Toj Xeem kom lawv los faib txog li ntawm \$5 laab nyiaj mus rau kev kuaj tus kab mob COVID-19 thiab txog li ntawm \$5 laab nyiaj rau kev taug tus mob uas yog khiav haujlwm nrog rau lub Nroog Fresno County. Cov nyiaj pab ntawm no yuav tsum muab los ntawm Lub Nroog Pob Nyiaj Pab Daws Tus Mob Coronavirus (City's Coronavirus Relief Fund) uas yog tau txais los ntawm nom tswv loj Tsab Cai CARES los.
5. Sob Lus Xaaj ntawm no yuav rov muab teev tshiab rau tas nrho cov lag luam nyob hauv Lub Nroog hais tias yog "Tau Kev Tso Cai Lawm" los yog "Tsis Tau Kev Tso Cai." Siv tau nrog rau Sob Lus Xaaj no txij thaum 12:01 teev sawv ntxov rau Hnub Tuesday, Lub Tsib Hlis Ntuj Tim 26, 2020, tas nrho cov lag luam nyob hauv Lub Nroog Fresno yuav raug muab xam tias Tau Kev Tso Cai Lawm thiab yuav qhib los tau rau pej xeem tom qab lub Nroog Fresno Txoj Kev Teev Cov Lus Kho Tshiab A: Txoj Cai Tib Neeg Nyob Sib Nrug, tiamsis tsis xam cov lag luam uas Lub Xeev California hais tias yuav tsum muab kawm. Tamsim no, Lub Xeev California hais tias cov lag luam raws li nram qab no yog cov uas txwv tsis pub khiav haujlwm, xam nrog rau hauv tiamsis txwv tsis pub tshaj rau: cov kev lag luam xws li chaw txiav plaub hau thiab chaw tu rau tes, chaw nkauj xim rau qaij tawv, chaw ua kis las thiab chaw yoj ce; cov lag luam neeg tuaj ntsauv xws li chaw haus dej caw, chaw ua si mo ntuj, chaw tsim dej caw, chaw sim dej caw thiab nyob ua si; tej kev lag luam ua kev lom zem xws li chaw saib naam, chaw tua nkees, chaw twv txiaj, tej chaw sib tw ua si, cov chaw saib neeg ua kis las, tej tsev qub txeeg qub tes nyob hauv tsev thiab tej chaw tso dua rau neeg saib, chaw saib tsiaj, thiab cov chaw saib ntawv; tej koob tsheej thiab si sau rau pej xeem; tej chaw rau ib zej tsoom tuaj; tej chaw hu nkauj thiab tso suab rau neeg saib; cov kis las rau neeg tuaj saib; tej koob tsheej ua si; cov chaw ua si loj; thiab cov chaw so thiab kev nyob kom lom zem thiab kev ntoj ncig.
 - 5.1. Cov lag luam ntawd uas Lub Xeev California tsis tau kev tso cai pom zoo los khiav haujlwm rau lub sijhawm tamsim no yuav tau maj mam qhib raws li Cov Lag Luam Tau Kev Tso Cai los ntawm tus txheej txheem uas piav meej rau hauv qab no.
 - 5.2. Thawj theem rau Cov Lag Luam Tau Kev Tso Cai yog cov uas muab xam tias yog cov tsis raug teeb meem loj, uas tau pub kev tso cai pom zoo qhib yam uas tseem siv Cov Kev Cai Tib Neeg Nyob Sib Nrug los mus tiv thaiv cov neeg ua haujlwm thiab cov neeg tuaj yuav khoom txoj kev noj qab haus huv thiab kev nyab xeeb rau thaum Lub Tsib Hlis Ntuj Tim 11, 2020. Theem thib ob ntawm Cov Lag Luam Tau Kev Tso Cai uas yuav cia qhib rau Hnub Tuesday, Lub Tsib Hlis Ntuj Tim 16, 2020, yog tas nrho cov lag luam uas tau muab piav meej nyob rau #5 saum toj no. Txhua theem tom qab ntawd yuav tau muab los ntsuam xyuas los teev tias cov kev yuav raug rau pej xeem txoj kev noj qab haus huv ho teev meej zoo li cas. Cov theem muaj feem yuav rov muab thim tau yog tias cov kev teev meej txog pej xeem txoj kev noj qab haus huv qhia tau tias ho muaj tej yam tsis zoo raug rau pej xeem txoj kev noj qab haus huv.
 - 5.3. Tus Thawj Tswv Zos thiab peb tug Toj Xeem yuav tawm tswv yim nrog rau Pawg Neeg Rov Pab Cawm Fresno (Fresno Recovery Committee) hais tias saib tej hom lag luam twg yog hom yuav muab xam rau hauv pawg uas yuav rov qhib tau rau theem twg thiab saib puas muaj tej yam tseem ceeb ntxiv txog kev noj qab haus huv thiab kev nyab xeeb uas yuav tsum meej ua ntej tso.
 - 5.4. Tus Thawj Tswv Zos thiab peb tug Toj Xeem yuav tawm tswv yim nrog rau thiab txais cov lus cev los ntawm Tus Thawj Tswv Zos thiab Pawg Toj Xeem, Pawg Neeg Tswj Saib Kev Khiav Haujlwm Xwm Txheej Ceev (Emergency Operations Management Team), cov neeg tswj saib kev noj qab haus huv thiab lwm cov neeg ces li mam los txiav txim hais tias saib hom lag luam dabtsi yog hom yuav tau muab xam tias puas tsim nyog muab teev tias yog cov Lag Luam Tau Kev Tso Cai rau theem yuav qhib ntawd.
 - 5.5. Tus Thawj Tswj Zos li mam tshaj tawm lub (cov) hnub tim thiab lub (cov) sijhawm tias thaum twg thiab hom Lag Luam Tau Kev Tso Cai twg li mam qhib tau.
6. Tas nrho cov tuam tsev nom tswv thiab tas nrho cov lag luam (tsis xam cov tsev kho mob nrog)

yuav tsum npaj thiab muab tshaj tawm rau ntawm tas nrho cov qhov rooj nkag uas muaj neeg coob tuaj, cov neeg ua haujlwm thiab cov neeg muag khoom, lub Nroog Fresno Txoj Kev Teev Cov Lus Kho Tshiab A: Txoj Cai Tib Neeg Nyob Sib Nrug.

7. Cov homphiaj ntawm Sob Lus Xaaj no, ib lub "lag luam" yog xam nrog rau tej lub chaw khiav koomhaum yuav nyiaj, cov pab dawb, los yog cov pab kev kawm, tab txawm tias yog yuav ua yam kev pab dabtsi, yam haujlwm uas lawv tau ua.
8. Tsis pub ib tug neeg twg yuav txhaum plaub ntug yog tias tau yuam Sob Lus Xaaj no, yam tsis xam yog kev txhob txwm, thiab kev pheej tsim kev kub ntxhov thiab kev hem tsis zoo rau pej xeem txoj kev noj qab haus huv thiab kev nyab xeeb. Cov kev ua ntawv nplua cov lag luam uas yuam txoj cai yog muab raws li tsab cai hauv zes Fresno Municipal Code los. Rau cov uas tau yuam txoj cai ntau zaus ntawm qhov tias yuav tsum kaw tej qhov chaw, txwv tej qhov chaw, los yog yuav tsum muaj kev nyob sib nrug ntawm ib lub chaw lag luam, ib tug tub ceev xwm, uas tau kev tso cai los ntawm Tus Thawj Tub Ceev Xwm, los yog tus nws tso cai rau, losy og ib tug tub saib tswj kev ceev xwm, uas tau kev tso cai los ntawm Lub Nroog Tus Kws Lij Choj, los yog tus nws tso rau rau, yuav muaj cai los xaaj ib lub lag luam kom tso tseg lawv tej haujlwm txog txij muaj lus ceeb toom ntxiv, los yog rau lub sijhawm thaum muaj qhov xwm txheej ceev ntawd.
9. Tas nrho cov neeg uas muaj hnuv nyoog 65 xyoos rau saud thiab tas nrho cov tib neeg uas xam tias yog cov tsis tshua taus es yuav muaj feem raug mob los ntawm tus kab mob COVID-19 yog cov uas peb xav kom kav tsij nyob twj ywm hauv tsev thiab tsuas pub tawm mus yog tias muaj tej yam kev mus tseem ceeb nkaus xwb.
10. Nyob rau ntawm Sob Lus Xaaj Xwm Txheej Ceev (2020-16) yav dhau los uas yuav kom tib neeg npua cov ntaub npog qhov ncauj yog tias tawm mus sab nraud, sob lus xaaj no yog xav kom tib neeg kav tsij npua cov ntaub npog qhov ncauj rau tej chaw tawm sab nraud; thiab los muab kev pab tiv thaiv pej xeem txoj kev noj qab haus huv thiab kev nyab xeeb thiab kev feem xyuam mas thiaj li rov pib khiav kam noj kev haus ua lag lua luam, tas nrho cov lag luam thiab cov tuam tsev nom tswv yuav tsum kom lawv cov neeg ua haujlwm, cov neeg tuaj yuav khoom, cov neeg muag khoom thiab lwm tus kom lawv npua cov ntaub npog qhov ncauj mas thiaj li nkag tau rau hauv cov tuam tsev ntawd. Qhov kev yuav tsum ua kawg ntawd yog muab hloov tshiab los ntawm Tus Thawj Tswj Zos yog tias cov kev teev meej kev noj qab haus huv qhia tau tias muaj kev zoo dua tuaj los yog phem dua tuaj rau ntawm pej xeem txoj kev noj qab haus huv. Cov neeg mus yuav puas noj haus tom cov chaw ua khoom noj haus yuav tau muab lawv cov ntaub npog qhov ncauj tshem tawm thaum lawv mus zaum rau cov rooj tog hauv luv chaw ua khoom noj haus ntawd. Nyob raws li cov lus taw qhia los ntawm lub chaw tswj kab mob Centers for Disease Control tsis ntev tag los hais tias cov neeg uas yuav tsum tsis npua cov ntaub npog qhov ncauj, cov ntaub npog qhov ncauj yuav tsum tsis txhob muab rau cov menyuam yau dua li 2 xyoos, ib tug neeg twg uas ua muaj teeb meem ua tsis taus pa, los yog tus uas tsaus muag, lub cev tsis taus los yog tus uas tshem tsi tau tawm nws daim ntaub npog qhov ncauj yog tias tsis muaj neeg pab nws.
11. Cov homphiaj ntawm Cov Kev Teev Kev Tib Neeg Nyob Sib Nrug ntawm no yog xam muaj, tiamsis tsis yog txwv rau qhov kev tuaj tswj qhov tsawg kawg yog 6 feet ntawm txoj kev nyob sib nrug ntawm lus tus neeg, ntxuav tes siv xab npum thiab dej qhov tsawg kawg yog 20 feeb thiab ntxuav heev li heev tau los yog siv cov tshuaj pab plhw tes, npog cov kev hnoos thiab nqu, tu cov npoo uas chwv heev kom huv si, thiab tsis txhob chwv kiag ib tug neeg twg uas tsis yog yus ib yim neeg hauv lub tsev nyog los yog lub chaw nyob ntawd, thiab coj cov ntaub tiv thaiv pob ntsej muag thaum mus rau ib lub tuam tsev nom tswv los lub lag luam twg.

12. Sob Lus Xaaj no yog muab koj los kav raws li, thiab muab teev nrog rau, txoj sob lus thaum Lub Peb Hlis Ntuj Tim 19, 2020, Sob Lus Xaaj N-33-20 uas yog Tus Thawj Tswj Xeev Governor Gavin Newsom tau muab tshaj tawm thaum Lub Tsib Hlis Ntuj Tim 7, 2020, Sob Lus Xaaj ntawm Lub Xeev Tus Neeg Tswj Saib Kev Noj Qab Haus Huv, thaum Lub Peb Hlis Ntuj Tiim 4, 2020, Tsab Cai ntawm Lub Xeev Txog Kev Xwm Txheej Ceev uas los ntawm Tus Thawj Tswj Xeev Governor Gavin Newsom, thaum Lub Peb Hlis Ntuj Tim 17, 2020, Tso Cai Hauv Zos Txog Kev Xwm Txheej Ceev uas tau muab los siv ntawm Fresno County Board of Supervisors, thiab nyob rau thaum Lub Peb Hlis Ntuj Tim 16, 2020, Tso Cai Teev Meej txog Ib Txoj Kev Xwm Txheej Ceev Hauv Zos los ntawm tus Thawj Tswj Zos Mayor Lee Brand los. Ntxiv mus, Sob Los Xaaj no muab cov lus tshwj qhia thiab cov kev cob qhia los zwm siv tau los ntawm Tebchaws Asmekas, lub Xeev California thiab lub nroog Fresno County.
13. Sob Lus Xaaj yuav raug muab hloov tau los yog thim tau txhua lub sijhawm twg los tau, thiab yuav tsis muab xam tias yuav los tej yam kev ua ntawv sib cog lus, txoj cai kav khoom nteeg tug, los yog Lub Nroog yuav los lees txheej txog dabtsi. Ib lub lag luam twg los yog ib tug neeg twg uas yuav qhib yam uas tsisi tau kev tso cai los yog ua tsis raws li lub xeev thiab zej zos cov kev cai teev tseg txog cov kev nyab xeeb yuav tau los lees tas nrho tej kev tshwm sim dabtsi txog kev tsis txaus siab los yog kev raug mob. Lub Nroog yuav tsis muaj feem los lees rau tej yam lus tsis txaus siab los yog kev raug mob.
14. Yog tias ib qhov kev tswj ntawm Sob Lus Xaaj no twg los yog cov kev yuav muab los siv rau ib tug neeg twg los yog ib lub txheej twg yuav muab xam tias siv tsis tau lawm, ces tej yam seem ntawm Sob Lus Xaaj, tsis hais kev muab siv ua ib feem ntawm qhov kev tswj rau lwm tus neeg los yog tej lub txheej, yuav tsis puab los cuam tshuam thiab yuav siv hlo tau thiab muaj kev taug mus. Txog rau thaum xaus no, cov kev tswj cai ntawm Sob Lus Xaaj no yog ib cov uas muab txiav los tau.
15. Sob Lus Xaaj no yuav muab txhais ua lus Spanish, lus Hmoob, thiab lus Punjabi saib li sai tau, thiab muaj kev pab rau tas nrho cov neeg mob lub cev tsis taus los mus nyeem cov ntsiab lus; thiab nws yuav muab tseb tawm mus rau tas nrho cov xov xwm zej zos thiab kom muab tso rau Lub Nroog lub vas sab kom sawvdaws pom huvsu.

CES XAAJ SOB LUS LI NTAWD.

Tus Thawj Tswj Cov Kev Pab Kev Xwm Txheej Ceev



Wilma Quan
Tus Tswj Xyuas Nroog

Lub Tsib Hlis Ntuj Tim 21, 2020
Hnub tim

4:19:59 tsaus ntuj
Sijhawm

□

Cov Lus Kho Tshiab A: Txoj Cai Tib Neeg Nyob Sib Nrug, Nplooj ntawv

1 (siv tau pib thaum 12:01 sawv ntxov rau Lub Tsis Hlis Ntuj Tim 26, 2020)

Lub npe lag luam: _____

Lub tuam tsev chaw nyob: _____

Kwv yees li ntawm kev soj ntsuam lub chaw qhib rau pej xeeem yog loj thiab dav li cas. _____

Cov lag luam yuav tsum muab tas nrho tej yam zoo siv uas tau muab teev meej hauv qab no siv tau mus, thiab npaj siab los mus piav qhia tias yog vim li cas tej kev npaj uas tsis tau muab siv ho tsis ntsig txog rau lub lag luam.

YUAM TSUM MUAJ PAIB OHIA (ntxiv rau kev muab ob daim nplooj ntawv tshaj tawm txog qhov kev tswj no):

- Tso daim paib rau txhua lub qhov rooj nkag mus rau lub tuam tsev mus pab qhia rau tas nrho cov neeg ua haujlwm thiab cov neeg tuaj yuav khoom hais tias lawv yuav tsum: tsis txhob nkag lub tuam tsev yog tias lawv muaj kev hnoos los yog ua npaws; tswj saib qhov tsawg kawg yog 6 feet deb nrug ntawm ib tug neeg twg; txhub thiab hnoos rau hauv ib daim ntaub los yog ntawv so ntswg los yog, yog tias muaj, rau hauv yus lub qhov npab; thiab tsis txhob xais npais los yog koom nro grau lwm yam kev sib chww yam tsis tsim nyog twg.
- Tiv daim paib luam tawm hais txog Kev Tswj Kev Tib Neeg Nyob Sib Nrug rau txhua lub qhov rooj nkag mus rau lub tuam tsev.

COV KEV TSWJ XYUAS LOS TIV THAIV COV NEEG UA HAUJLWM TXOJ KEV NOJ OAB HAUS HUV (khij tas nrho yam uas muaj kev ntsig txog rau lub tuam tsev):

- Txhua leej txhua tus uas tau muab lawv cov haujlwm ua tom tsev lawm yeej rau taw qhia tias kom ua li ntawd lawm.
- Tas nrho cov neeg ua haujlwm yeej tau txais lus qhia tias kom tsis txhob tuaj ua haujlwm yog tias muaj mob.
- Cov neeg ua haujlwm thiab cov qhua tuaj saib (tiamsis tsis yog cov tuaj yuav khoom) yeej tau raug muab txheeb uas yog siv daim ntawv txheeb neeg ua haujlwm (Fresno County Department of Health Non-Medical Employer Screening Form) ua ntej lawv nkag mus rau hauv lub chaw ua haujlwm.
- Tas nrho tib neeg cov chaw zaum ua haujlwm mas yuav tsum muab cais kom muaj tsawg kawg yog 6 feet sib nrug los yog cov neeg ua haujlwm yuav tau muaj tej yam quas thaiv xws li cov yaas los cais chav nyob.
- Cov chav so haujlwm, cov tsev dej, thiab lwm cov chaw nyob sawvdaws koom yuav tau muab tshuaj ntxuav ntau zaus heev, raws li cov caij teev tseg li nram qab no:
 - Cov chav so: _____
 - Cov tsev dej: _____
 - Lwm yam: _____
- Cov tshuaj ntxuav thiab cov khoom siv muaj rau tas nrho cov neeg ua haujlwm tau siv rau ntawm lub (cov) chaw raws li nram qab no:

- Cov tshuaj ntxuav tes los siv tauj xub tus kab mob COVID-19 muaj rau tas nrho cov neeg ua haujlwm tau siv rau ntawm lub (cov) chaw raws li nram qab no: _____
- Xab npus thiab dej muaj rau tas nrho cov neeg ua haujlwm tau siv nyob rau ntawm lub (cov) chaw raws li nram qab no:

- Tas nrho cov neeg ua haujlwm yuav tau coj cov ntaub npua ntsej muag thaum ua haujlwm.
- Cov neeg tuaj yuav khoom yuav tsi npua cov ntaub tiv thaiv ntsej muag mas thiaj li mus yuav tau khoom ntawm lub lag luam no. Tas nrho cov neeg tuaj yuav khoom uas tsis coj cov ntaub npua ntsej muag yuav txwv tsis pub nkag rau lub lag luam no.
- Cov ntawm txog Txoj Cai Tswj uas tau muab luam tseg no tau muab tseb rau cov neeg ua haujlwm tas lawm.

Qhov nyob ntawm xaiv—Piav qhia lwm cov kev tswj: _____

COV KEV TSWJ LOS MUS TIV THAIV COV NEEG COOB KOM TSIK TXHOB SIB SAU UA KE (khij tas nrho tej vam uas ntsig txog rau lub tuam tsev):

Txwv cov neeg tuaj yuav khoom nyob rau hauv lub khwv muag khoom kom los tau ib tug zuj zus mus _____, qhov uas yuav cia cov neeg yuav khoom thiab cov neeg ua haujlwm tuaj tswj tau kom qhov tsawg kawg yog 6 feet kev nyob sib nrug ntawm lwm tus neeg kom tau yooj yim rau tas nrho cov sijhawm uas xyaum tau, tiamsis nyob ntawm Lub Nroog yuav taw qhia ntxiv li cas. Kwv yees li ntawm 50% nyob ua ke yeej yog ib qho kev pib tau zoo lawm.

Tso ib tug neeg nyob rau ntawm lub qhov rooj kom paub meej tias cov neeg tuaj yuav khoom qhov coob tshaj plaws tsis pub dhau nyob rau hauv lub tuam tsev khw tsis pub tshaj tshaj qhov teev tseg rau saum toj.

Muab kev txwv rau kom cov khoom uas muag tau saib muab txwv tsis pub ib leeg tshaj ib leeg thiaj li txo tau cov neeg coob nyob ua kev thiab kev sawv ua kab sab tos. Piav qhia:

Qhov nyob ntawm xaiv—Piav qhia lwm cov kev tswj: _____

Appendix A: Txoj Cai Tib Neeg Nyob Sib Nrug, Nplooj ntawv 2 (piv siv tau thaum 12:01 sawv ntxov nyob rau Lub Tsib Hlis Ntuj Tim 26, 2020)

COV KEV TSWJ LOS MUS CEEV KOM COV NEEG NYOB TSAWG KAWG YOG NYIAS NYOB NYIAS 6 FEET SIB NRUG (khij tas nrho yam uas tsis muaj kev ntsig txog rau lub tuam tsev).

- Muab cov paib tso rau sab nraum zoov lub khw los pab ceeb toom rau cov neeg kom lawv nyob sib nrug tsawg kawg yog 6 feet, tsis xam tias yuav nyob ua kab sab tos los tau.
- Muab ntaub nplaum los yog lwm yam khoom cim tej yam tseg kom lub chaw muaj cov kev ua kab sab tos rau tus neeg tuaj yuav khoom kom nyob sib nrug tsawg kawg yog 6 feet nyob rau hauv lub khwv khw thiab cov kev taug ib sab kev loj nyob rau cov qhov rooj nkag uas muaj cov paib qhia rau cov neeg yuav khoom los mus siv cov cim los tswj saib seb deb li cas.
- Muab cov chaw xaaj khoom thiab xa khoomo cais kom nyias nyob nyias kom txwv tau cov neeg tuaj yuav khoom kom tsis txhob sib sau nyob ua ke.
- Tas nrho cov neeg ua haujlwm tau txais kev cob qhia kom tuav tswj tsawg kawg yog 6 feet deb ntawm lwm cov neeg ua haujlwm thiab ntawm lawv tus kheej, tsis xam yog cov neeg ua haujlwm uas tej zaum pub cov neeg los nyob tau sib ze thaum uas yuav los txais nyiaj them, xav khoom noj haus los yog kev pab cuam, los yog saib puas muaj lwm yam tseem ceeb.
- Qhov nyob ntawm xaiv—Piav qhia lwm cov kev tswj: _____

COV KEV TSWJ LOS TIV THAIV TEJ YAM KEV SIB TIV TAUJ UAS TSIS TSEEM CEEB (khij tas nrho tej yam uas muaj kev ntsig txog rau lub tuam tsev):

- Txwv tsis pub cov neeg muab khoom noj haus rau lawv tus kheej.
 - Cov npoo kaw khob thiab tej yam khoom noj haus yog cov neeg ua haujlwm muab tuaj; tsis yog rau cov neeg tuaj yuav khoom siv tes los muab.
 - Cov tub tso khoom ib teg yuav ntau tsis muaj rau cov neeg tuaj yuav khoom es nyias pab pas tus kheej.
- Tsis pub cov neeg tuaj yuav khoom nqa lawv cov hnab tim khoom, khob haus dej, los yog lwm cov khoom zom siv ntau zaus tuaj tom tsev tuaj.
- Kom muaj tej yam kev them nyiaj uas tsis tau sib chww los yog ua tau, siv cov kev them nyiaj uas muaj tshuaj ntxuav ntau zaus. Piav qhia: _____
- Optional—Describe other measures (e.g. providing senior-only hours): _____

COV KEV TSWJ LOS UA KOM MUAJ KEV HUV DUA TUAJ (khij tas nrho tej yam uas muaj kev ntsig txog rau lub tuam tsev):

- Cov ntaub so tua tej yam kis uas zoo los mus tauj xub COVID-19 yeej muaj nyob ze rau ntawm cov laub thiab tawb tso khoom.
- Tus (cov) neeg ua haujlwm uas raug xaiv los so tej yam kis rau cov laub thiab tawb tso khoom ib ntus ib zaug tas li.
- Cov tshuaj pab so tes, cov xab npus thiab dej, los yog cov tshuaj zoo pab tuaj tej yam kis muaj nyob rau pej xeem siv nyob ze rau ntawm lub qhov rooj nkag rau lub tuam tsev, nyob rau ntawm cov chaw them khoom, thiab nyob rau sab hauv lub khw qhov twg los tau los yog nyob kiag sab nraum zoo uas tib neeg muaj kev sib txuas lus.
- Muab tas nrho tej chaw them nyiaj, xaum npiv, thiab tej twj siv ces siv tshuaj so tej yam kis tom qab siv tag txhua zaus.
- Muab tas nrho cov npoo muaj kev sib chww ntau tshaj so tej yam kis tawm ntau zaus heev.
- Qhov nyob ntawm xaiv—Piav qhia lwm cov kev tswj: _____

* Tej kev tswj twg ntxiv uas tsis tau muab xam rau ntawm no yuav tsum tau muab teev tseg rau ib co nplooj ntawv ntxiv, uas cov lag luam yuav tsum muab tom nrog rau daim ntawv no.

Koj tiv tauj tus neeg nram qab no los tau yog tias koj muaj lus noog dabtsi los yog muaj lus cev txog qhov kev tswj cai no.

Npe: _____ **Xov tooj:** _____

Yog tias muab daim ntawv no ua tsis tiav thiab tsis muab tshaj tawm rau ntawm lub chaw, los yog ua tsis raws li ib qho lus xaaj xwm txheej ceev ntawm lub Nroog Fresno twg, raws li yuav tsum ua, tsis hais Appendix: Txoj Cai Tib Neeg Nyob Sib Nrug, tej zaum raug rau lub lag luam kom them cov nqi plua nyiaj nyob rau ntawm txoj kev cai lij choj hauv lub xeev thiab lub zos.